



الصورة لعرضات مستخدمة لأغراض التوضيح فقط.

هل المستأجرين لديك عليهم إيجار غير مدفوع؟ نحن هنا لتقديم يد العون.

إذا كان المستأجرون لديك غير قادرين على دفع بعض أو كل إيجاراتهم بسبب جائحة فيروس كورونا (COVID-19)، فقد يكون برنامج المساعدة الإيجارية في حالات الطوارئ (Emergency Rental Assistance Program, ERAP) بولاية نيويورك قادرًا على المساعدة.

اكتشف ما إذا كنت مؤهلاً أنت والمستأجرين من خلال زيارة

otda.ny.gov/erap

844-NY1-RENT 

New York State Emergency Rental Assistance Program (ERAP)

You or your tenants may be eligible to apply for help from the New York State Emergency Rental Assistance Program (ERAP). If you apply on behalf of your tenants, your tenants will be notified and must complete documentation. All payments will be made directly to you on behalf of your tenants. Tenants will be notified of any amounts paid on their behalf. Unpaid utility bills may also be assisted.

Visit otda.ny.gov/erap

 844-NY1-RENT

برنامج المساعدة الإيجارية في حالات الطوارئ (ERAP) بولاية نيويورك

قد تكون أنت أو المستأجرون لديك مؤهلين لتقديم طلب للحصول على مساعدة من برنامج المساعدة الإيجارية في حالات الطوارئ (ERAP) بولاية نيويورك. إذا تقدمت بطلب نيابة عن المستأجرين لديك، فسيتم إخطار المستأجرين بذلك ويجب عليهم إكمال المستندات. سيتم توجيه جميع المدفوعات إليك مباشرة نيابة عن المستأجرين لديك. سيتم إخطار المستأجرين بأي مبالغ مدفوعة نيابة عنهم. قد يتم أيضًا المساعدة في دفع فواتير المرافق غير المدفوعة.

تفضل بزيارة otda.ny.gov/erap

844-NY1-RENT 